



**MÉMORANDUM D'ENTENTE SUR
LA CONSERVATION DES
REQUINS MIGRATEURS**

CMS/Sharks/MOS3/Outcome 3.9

14 décembre 2018

3^e Réunion des Signataires
Monaco, 10 – 14 décembre 2018

PROGRAMME DE TRAVAIL (2019-2021)

(Ce document remplace CMS/Sharks/Outcome 2.6)

PROGRAMME DE TRAVAIL (2019-2021)

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement
Conservation des espèces/Conservation des habitats						
1	<p>Fournir un appui à l'application des Plans d'action concertés de la CMS tels qu'adoptés dans le document CMS/Sharks/Outcome 3.8.</p> <p>Le Secrétariat, avec l'appui du Comité consultatif si nécessaire, est prié de :</p> <ul style="list-style-type: none"> -aider le gouvernement des Philippines à organiser un atelier régional sur la conservation des requins baleines en Asie du Sud-Est. - aider la Principauté de Monaco à organiser des ateliers régionaux sur la conservation de l'Ange de mer, en particulier dans la région méditerranéenne 	MOS3 Outcome 3.8	haute	2019-2021	SIG SEC CooP AC	Collecte de fonds
2.	Finaliser les fiches d'information sur les espèces existantes et les projets de fiches d'information sur les espèces nouvellement inscrites à l'Annexe 1 du MdE	MOS3 Outcome 3.12	Haute	2019	AC	Budget
3	Élaborer plus avant et classer par ordre de priorité les domaines d'action suggérés dans le Document Outcome 3.12 avec des options par taxon, région et autres facteurs pertinents	MOS3 Outcome 3.12	haute	2019-2021	AC	Budget
4	Faciliter la communication et le soutien aux Signataires pour identifier des projets de régionaux et locaux.	CP 1.2 SEC TOR	essentiel	Activité en cours en 2019-2020	SEC AC	Budget

¹ Plan de conservation (CP), Mandat du Comité consultatif (AC TOR), Mandat du Secrétariat (SEC TOR)

² Principales activités du Secrétariat et priorités suggérées (niveau de priorité élevé, moyen)

³ Année(s) durant laquelle l'activité devrait être mise en œuvre

⁴ Signataires (SIG), Comité consultatif (AC), Secrétariat (SEC), Groupe de travail sur la conservation (CWS), Consultants, Partenaires coopérants (CooP)

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement
5	Si demandé par les Signataires, identifier les partenaires appropriés pour la mise en œuvre et gérer les accords de financement pour les projets de conservation.	CP 1.2 CP 1.3 SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC AC	Collecte de fonds
Gestion des pêcheries et collecte des données (y compris les prises accessoires)						
6	Encourager la collecte de ces données pertinentes pour les ORGP et les évaluations des stocks (par exemple les données indépendantes sur les pêcheries, données historiques et traditionnelles) et promouvoir leur dissémination.	CP 2.6 CP 3.2	moyen	2019-2021	SIG	Collecte de fonds
7	Promouvoir les recherches axées sur l'identification d'engins de pêche sélectifs qui réduisent les prises accessoires, en mettant l'accent sur les espèces inscrites à l'Annexe 1 dont on sait qu'elles connaissent une forte mortalité après la remise à l'eau (par exemple, le poisson-scie, le requin-renard, le requin marteau).	CP 4.5	moyen	2019-2021	SIG Coop	Collecte de fonds
8	Établir un dépôt d'information pertinente pour aider les gestionnaires, y compris l'identification des espèces, l'atténuation des prises accessoires et la manipulation sûre, la survie des rejets et d'autres renseignements pertinents sur la gestion des pêches. Encourager les signataires à fournir ces informations au Secrétariat	MOS3	moyenne	2019-2020	AC SEC SIG	Budget
9	Améliorer, le cas échéant, le suivi la mise en œuvre et l'exécution des mesures de gestion de l'espace.	CP 14.5	moyen	2019-2021	SIG	Collecte de fonds
Renforcement des capacités						
10	Mettre en œuvre le Programme de renforcement des capacités pour le MdE tel qu'adopté dans le Document CMS/Sharks/Outcome 3.6 pour aider les Signataires à exécuter le Plan de conservation.	CP 1.1 CP 6.2 SEC TOR MOS3 Outcome 3.6	haute	2019-2021	SIG AC SEC Coop	Collecte de fonds

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement
11	<p>Coopérer avec la Famille CMS sur les questions relatives à la conservation des requins :</p> <ul style="list-style-type: none"> - Contribuer à l'application des résolutions ci-après : <ul style="list-style-type: none"> - CMS Res. 12.20 sur la « Gestion des débris marins » ; - CMS Res. 12.22 sur les « Prises accessoires » ; - CMS Res. 12.23 sur « Tourisme durable et espèces migratrices » - CMS Res. 12.24 sur « Promouvoir des réseaux d'aires protégées dans la région de l'ASEAN » ; - Contribuer à la préparation de la COP13⁵ de la CMS et à d'autres réunions pertinentes de la CMS (ScC⁶, StC⁷) ; - Fournir des commentaires sur les propositions d'inclusion des espèces de requins et de raies aux Annexes de la CMS au Conseil scientifique et à la Conférence des Parties à la CMS. 	SEC TOR MOS3	essentiel	2019-2021	SEC AC	Budget

⁵ 13e Conférence des Parties à la Convention sur la conservation des espèces migratrices appartenant à la faune sauvage

⁶ Conseil scientifique

⁷ Comité permanent

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement
12	<p>Renforcer les synergies et collaborer avec la CITES⁸ et la FAO⁹:</p> <ul style="list-style-type: none"> – Contribuer à la mise en œuvre du Programme de travail conjoint de la CMS et de la CITES pour 2015-2020 en ce qui concerne les requins et les raies ; – Inclure des activités sur les requins et les raies dans un nouveau Programme de travail conjoint de la CMS et de la CITES avec le Secrétariat de la CITES en consultation avec les Signataires ; – Organiser des réunions périodiques (et des téléconférences) ; – Partager des bonnes pratiques ; – Coordonner des activités de conservation ; – Partager des connaissances et des compétences. 	SEC TOR	haute	2019-2021	AC SEC	Budget + Collecte de fonds
13	Mettre en œuvre les directives au Secrétariat et aux Signataires sur leur engagement avec les ORGP comme convenu dans le Document CMS/Sharks/Outcome 3.4	MOS3 Outcome 3.4	haute	2019-2021	SIG SEC CooP	Budge
14	Créer des partenariats et renforcer la collaboration avec les organisations internationales et les accords pertinents ayant trait à la conservation et à la gestion de la science des requins	CP 13.1 CP 14.3 SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget
15	Encourager tous les États de l'aire de répartition à se joindre à la CMS et à devenir Signataires du MdE	CP 16.2	haute	2019-2021	SIG SEC CooP	Budget

⁸ CITES – Convention sur le commerce international des espèces de faune et de flore sauvages menacées d'extinction

⁹ FAO – Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement
16	Assurer une liaison avec le Groupe des spécialistes des requins de l'UICN et participer aux ateliers d'évaluation et de planification de la conservation, le cas échéant.	CP 13.1	haute	2019-2021	AC CWG SEC	Budget
Gestion du Secrétariat						
17	Gestion et exécution du budget du MdE.	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget
18	Préparer les rapports annuels d'exécution du budget pour l'information des Signataires et les rapports de projet aux donateurs.	SEC TOR	essentiel	annuellement	SEC	Budget
19	Informier et sensibiliser au MdE Requins en accord avec la « Stratégie de communication et de sensibilisation pour le MdE Requins ».	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC Consultant	Budget
20	Préparer des publications (par exemple, la législation nationale, les priorités par espèce).	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget
21	Consolider les informations, examiner les données, assurer une liaison avec les parties prenantes et fournir des informations aux Signataires sur la mise en œuvre et le fonctionnement du MdE.	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement
22	Faciliter et favoriser l'échange d'information périodique et les activités de coopération entre : <ul style="list-style-type: none"> - le milieu de la recherche sur les requins et la communauté engagée dans la protection des requins ; - les parties prenantes dans tous les États de l'aire de répartition ; - les points focaux ; - le Comité consultatif. 	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget
23	Représenter le MdE aux réunions d'autres accords intergouvernementaux (comme la CITES, l'UICN et la FAO), selon qu'il convient, pour contribuer à la réalisation des objectifs du MdE.	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget + Collecte de fonds
24	Préparer des rapports sur les activités du Secrétariat pour les réunions du Comité consultatif et des Signataires.	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget
25	Recruter et gérer le personnel et les stagiaires du Secrétariat.	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement
Appui aux réunions (MOS, Comité consultatif et Groupes de travail)						
26	<p>Prendre les mesures nécessaires pour organiser la 4^e Réunion des Signataires (MOS4) :</p> <ul style="list-style-type: none"> – Identifier un lieu et assurer la liaison avec le gouvernement hôte ; – Élaborer le projet d'ordre du jour en consultation avec les Signataires ; – Coordonner, rédiger et préparer les documents de réunion, y compris leur diffusion ; – Coordonner et assurer la traduction des documents dans trois langues (anglais, espagnol et français) ; – Appuyer et organiser la participation et le voyage des délégués et des experts bénéficiant d'un financement ; – Gérer les contrats des interprètes, des rédacteurs du rapport et d'autres intervenants, si nécessaire ; – Organiser et préparer le matériel pour les médias et la presse, en collaboration avec l'Équipe de communication conjointe de la CMS ; – Préparer et publier un rapport de la réunion. 	SEC TOR	essentiel	2021	SEC	Budget

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement
27	Prendre les mesures nécessaires pour organiser la 3 ^e Réunion du Comité consultatif (AC3) : <ul style="list-style-type: none"> – Identifier un lieu et assurer la liaison avec le gouvernement hôte ; – Élaborer le projet d'ordre du jour en consultation avec le Comité consultatif ; – Coordonner, rédiger et préparer les documents de réunion, y compris leur diffusion ; – Appuyer et organiser la participation et le voyage des participants et des experts bénéficiant d'un financement ; – Gérer les contrats des interprètes, des rédacteurs du rapport et d'autres intervenants, si nécessaire ; – Organiser et préparer le matériel pour les médias et la presse, en collaboration avec l'Équipe de communication conjointe de la CMS ; – Préparer et publier un rapport de la réunion. 	SEC TOR	essentiel	2019	SEC	Budget
28	Prendre les mesures nécessaires pour organiser la 4 ^e Réunion du Comité consultatif (AC4) : <ul style="list-style-type: none"> – Identifier un lieu et assurer la liaison avec le gouvernement hôte ; – Élaborer le projet d'ordre du jour en consultation avec le Comité consultatif ; – Coordonner, rédiger et préparer les documents de réunion, y compris leur diffusion ; – Appuyer et organiser la participation et le voyage des participants et des experts bénéficiant d'un financement ; – Gérer les contrats des interprètes, des rédacteurs du rapport et d'autres intervenants, selon que de besoin ; – Organiser et préparer le matériel pour les médias et la presse, en collaboration avec l'Équipe de communication conjointe de la CMS ; – Préparer et publier un rapport de la réunion. 	SEC TOR	essentiel	2020	SEC	Budget

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement
Appui fourni au Comité consultatif						
29	Aider le président du Comité consultatif, selon que de besoin, à faciliter les travaux du Comité et la préparation des documents de réunion.	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget
30	Examiner la mise en œuvre du Plan de conservation et du Programme de travail et présenter un rapport à la MOS4. Le rapport devrait être fondé sur une analyse des rapports nationaux des Signataires, des rapports des partenaires coopérants, ainsi que des activités entreprises par le Comité consultatif et le Secrétariat.	SEC TOR	essentiel	2021	SEC	Budget
31	Assurer la liaison avec les États de l'aire de répartition non-Signataires afin de leur communiquer les informations nécessaires pour devenir Signataire et faciliter leur adhésion.	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC CooP SIG	Budget
Collecte de fonds / Mobilisation de ressources						
32	<p>Identifier les possibilités actuelles et nouvelles d'obtention des ressources financières pour appuyer la mise en œuvre à long terme du Plan de conservation et du PDT. Étendre et améliorer les activités de collecte de fonds :</p> <ul style="list-style-type: none"> – Développer une stratégie de collecte de fonds pour le MdE – -Lever des fonds et obtenir des contributions volontaires annuelles auprès des Signataires – Étudier les possibilités d'obtenir des financements alternatifs (du secteur privé par exemple) – Appuyer les demandes de financement et les possibilités de financement des Signataires et des partenaires coopérants 	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SIG SEC CooP	Collecte de fonds